

**Ortskrankencasse Nr. II für Burtscheid und Forst**

Aufsichtsbehörde: wie vor.

Vorstand: des Vorstandes: Maurermeister Peter Bilstein.

Rendantur zc. wie vor.

**Post-Amt (Kaiserliches).**

Zugleich Telegraphen-Betriebsstelle, Dammstr. 30.

Postmeister: Gebhardt, Dammstr. 26.

Postgehülfe: Rymacher, Dammstr. 23.

Post-Unterbeamte: Dffergelb, Aachen, Wierichshongardstr. 17. Bong I, Aachen, Hartmannstr. 34. Bong II, Sebastianstr. 21. Hermann, Casinostr. 103. Plum, Aachen, Krugenhofen 88. Keldenich, Ellerstraße 3. v. Wachtendonck, Hauptstr. 60. Schloffer, Aachen, Hartmannstr. 34.

Ausführlicheres siehe unter „Gemeinnütziges“ am Schluß dieses Buches.

**Spital.****Marienspital.**

St. Johann 4.

Pflegerinnen: Arme Schwestern vom heiligen Franziskus.

Vorstand: Landrath z. D. Janssen, Kaiserallee 2 Vorstehender.

Rendant: Ludw. Wirz, Abteiplatz 12.

Secretair: Aug. Herman son., Bismardstr. 2.

Weitere Mitglieder des Vorstandes: Theob. Clemens. Friedr. Stein. Georg Stahlhuth.

Aerzte: Dirigirender Arzt Kreiswundarzt Dr. Hommelsheim, Kurbrunnenstraße 55, für die Poliklinik, und Dr. Thier, Augenarzt, Aachen, Büchel 10, für die Augenklinik.

Vorsteherin: Schwester Camilla (geb. Sibilla Plum).

**Stadt-Verwaltung.**

Rathhaus: Abteiplatz 1 und 7.

Bürgermeister: C. Middeldorf, Casinostr. 53

Beigeordnete: I. R. Erdens, Commerzienrath Kurbrunnenstr. 42. II. Arthur Pastor, Commerzienrath, Eckenberg links.

**Stadt-Secretariat.**

Stadt-Secretair: J. Nyßen, Hauptstr. 44.

Bau- und Wege-Ausschesser: J. Brüggenschmidt, Hauptstr. 11.

Büreaugehilfen: J. Heinen und J. Burggraf.

Kastellan: Fr. v. Wachtendonck, Abteiplatz 1.

**Standesamt und Bureau für Klassensteuer-, Militär- und Meldebewesen.**

Standesbeamter: Bürgermeister Middeldorf. Mit der ständigen Wahrnehmung der Standesamtsgeschäfte speciell betraut: Erster Beigeordneter Richard Erdens.

Secretair: M. Franzen, Abteiplatz 1.

Volontair: Ringen.

**Städtische Forstadministration.**Oberförster: Fr. Oster, Kurbrunnenstr. 19.  
Gemeindeförster: J. Heinen, Forsthaus Siegel.**Stadt- und Armen-Casse.**

Hebetage: Montag, Mittwoch und Freitag, Vormittags von 9 bis 12 Uhr.

Rendant: M. Rademacher, Casinostr. 11.

Vollziehungsbeamter: Fabian, Bachstr. 29.

**Polizei-Wesen.**

Abteiplatz 1 resp. 7.

Chef der Polizei: Bürgermeister Middeldorf. Mit der Controle des Executiv-Polizeiwesens speciell betraut: Beigeordneter Commerzienrath A. Pastor.

**Executiv-Beamte:**

Polizei-Commissar: Fr. Martini, Krugenhofen 49.

Polizei-Sergeanten: Wilh. Fehling, Bergstraße 30. Wilh. v. Wachtendonck, Hauptstraße 60. Ant., Wetten, Warmweierstr. 4. Martin Reizen, Kapellenstr. 66.

Fuß-Gendarm: Frandh, Bismardstr. 60.

Feldhüter: Jof. Beckers, am Neuenhof.

Nachtwächter: Jof. Haller, Altdorfstr. 10. Franz Winter, Altdorfstr. 10. Carl Müller, Hauptstr. 56. Carl Glar, Hauptstraße 56. Jof. Lejeune, Kapellenstr. 16. Wilh. Schaaf, Bergstr. 32.

Marktmeister: J. J. Hammers, am Kirchhof.

**Schiedsmanns-Amt.**

Schiedsmann: Beigeordneter Commerzienrath Arthur Pastor, Eckenberg.

Stellvertreter: Stadtverordneter Gustav Kropp, Altdorfstr. 29.

**Stadtverordnete.**

W. Brüggmann. C. Daugenberg. Fr. Deuz. Commerzienrath Oscar Erdens. Commerzienrath R. Erdens, Beigeordneter. Franz Esser. J. Freund. D. Haas. Fr. v. Halfern. J. Hansen. J. Gillemanns. Wilh. Leop. Janssen, Landrath z. D. Alphons Klausener. Aug. Kleinschmit. G. Kropp. Herm. Lambert's. E. Linse. E. Merckens. Commerzienrath A. Pastor, Beigeordneter. Conr. Seyler. J. J. Stettner. W. J. Strom. R. Wirz. Carl Delius jr.

**Commissionen****der Stadtverordneten-Versammlung.\*)****1. Armen-Commission.**

\*Deuz. \*Hansen. \*Hermann Lambert's. \*Pastor. \*Wirz.

**2. Bau-Commission.**

\*v. Halfern. \*G. Lambert's. \*Merckens. \*Seyler. \*Stettner.

**3. Einquartierungs- u. Servis-Commission.**

\*Freund. \*Gillemanns. \*Otto Haas. \*Merckens. \*Wirz.

\*) Die Namen der Herren Stadtverordneten sind mit \* bezeichnet.